



Organisation intergouvernementale pour les transports internationaux ferroviaires
Zwischenstaatliche Organisation für den internationalen Eisenbahnverkehr
Intergovernmental Organisation for International Carriage by Rail

**Secrétaire général
Generalsekretär
Secretary General**

**NOT-22003
28.01.2022**

Original : FR

**TO THE MEMBER STATES AND ASSOCIATE MEMBERS OF OTIF AND
TO REGIONAL ORGANISATIONS WHICH HAVE ACCEDED TO COTIF**

Depositary Notification

List of CIM maritime and inland waterway services
(Circular letter 24)

In his capacity as the Depositary, the Secretary General of the Intergovernmental Organisation for International Carriage by Rail (OTIF) notifies you of the following information:

In a letter dated 20 December 2021, the German Federal Ministry for Digital and Transport requested the Secretary General to adapt the data concerning the CIM maritime and inland waterway services in accordance with Article 24 of COTIF.

The adaptation to the data concern maritime service “3. Rostock – Trelleborg”. This concerns a change of address of “Stena Line GmbH & Co KG” (Elbberg 8, DE - 22767 Hamburg), which jointly operates these ferry links with “Stena Line Scandinavia AB” (Box 203, SE - 23123 Trelleborg). This adaptation takes immediate effect.

As a result of this adaptation, the CIM Chapter for Germany is reissued (version applicable from 28 January 2022).



(Wolfgang Küpper)
Secretary General

Annex:

- CIM Chapter Germany applicable as from 28 January 2022

cc:

International Rail Transport Committee (CIT)
General Secretariat
Weltpoststrasse 20
CH – 3015